

**Bruxelles, 12. rujna 2025.
(OR. en)**

**12755/25
ADD 1**

**Međuinstitucijski predmet:
2025/0275 (NLE)**

**AELE 84
ISL 45
N 71
FL 51
MI 643**

POP RATNA BILJEŠKA

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	12. rujna 2025.
Za:	Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	COM(2025) 486 annex
Predmet:	PRILOG Prijedlogu ODLUKE VIJEĆA o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Zajedničkog odbora EGP-a u vezi s izmjenom Priloga X. (Usluge općenito) i Priloga XI. (Elektronička komunikacija, audiovizualne usluge i informacijsko društvo) Sporazumu o EGP-u i Protokola 37. (koji sadržava popis predviđen člankom 101.) uz Sporazum o EGP-u (Akt o upravljanju podacima)

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument COM(2025) 486 final - Annex.

Priloženo: COM(2025) 486 final - Annex



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 12.9.2025.
COM(2025) 486 final

ANNEX

PRILOG

Prijedlogu ODLUKE VIJEĆA

o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Zajedničkog odbora EGP-a u vezi s izmjenom Priloga X. (Usluge općenito) i Priloga XI. (Elektronička komunikacija, audiovizualne usluge i informacijsko društvo) Sporazumu o EGP-u i Protokola 37. (koji sadržava popis predviđen člankom 101.) uz Sporazum o EGP-u

(Akt o upravljanju podacima)

PRILOG

NACRT ODLUKE ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. [...]

od [...]

o izmjeni Priloga X. (Usluge općenito) i Priloga XI. (Elektronička komunikacija, audiovizualne usluge i informacijsko društvo) Sporazumu o EGP-u i Protokola 37. (koji sadržava popis predviđen člankom 101.) uz Sporazum o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru („Sporazum o EGP-u”), a posebno njegov članak 98.,

budući da:

- (1) Uredba (EU) 2022/868 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2022. o europskom upravljanju podacima i izmjeni Uredbe (EU) 2018/1724 (Akt o upravljanju podacima)¹ treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.
- (2) Provedbena uredba Komisije (EU) 2023/1622 od 9. kolovoza 2023. o dizajnu zajedničkih logotipa za prepoznavanje pružatelja usluga podatkovnog posredovanja i organizacija za podatkovni altruizam priznatih u Uniji² treba se uključiti u Sporazum o EGP-u.
- (3) Ugovorne stranke potvrđuju da se oznake „pružatelj usluga podatkovnog posredovanja priznat u Uniji” i „pružatelj usluga podatkovnog posredovanja priznat u EGP-u” mogu upotrebljavati naizmjenično, uz ista prava i obveze povezane s upotrebom.
- (4) Ugovorne stranke potvrđuju da se oznake „organizacija za podatkovni altruizam priznata u Uniji” i „organizacija za podatkovni altruizam priznata u EGP-u” mogu upotrebljavati naizmjenično, uz ista prava i obveze povezane s upotrebom.
- (5) Ugovorne stranke nadalje potvrđuju da su zajednički logotipi utvrđeni u Provedbenoj uredbi (EU) 2023/1622 isti za sve ugovorne stranke. Upućivanje na „priznat u EU-u” u logotipima stoga se tumači kao „priznat u EGP-u”.
- (6) Priloge X. i XI. Sporazumu o EGP-u te Protokol 37. uz Sporazum o EGP-u trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

U točki 5. (Uredba (EU) 2018/1724 Europskog parlamenta i Vijeća) Priloga X. Sporazumu o EGP-u dodaje se sljedeće:

¹ SL L 152, 3.6.2022., str. 1.

² SL L 200, 10.8.2023., str. 1.

„, kako je izmijenjena:

- **32022 R 0868:** Uredbom (EU) 2022/868 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2022. (SL L 152, 3.6.2022., str. 1.).”

Članak 2.

Iza točke 5.k (Direktiva (EU) 2019/1024 Europskog parlamenta i Vijeća) Priloga XI. Sporazumu o EGP-u umeće se sljedeće:

- „5.ka **32022 R 0868:** Uredba (EU) 2022/868 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2022. o europskom upravljanju podacima i izmjeni Uredbe (EU) 2018/1724 (Akt o upravljanju podacima) (SL L 152, 3.6.2022., str. 1.).

Odredbe ove Uredbe, za potrebe sadašnjeg Sporazuma, prilagođavaju se i glase:

- (a) Upućivanja na pravo Unije tumače se kao upućivanja na Sporazum o EGP-u.
- (b) U članku 11. stavku 9. dodaje se sljedeći stavak:

„9.a Kad je riječ o subjektu upisanom u javni nacionalni registar priznatih pružatelja usluga podatkovnog posredovanja države EFTA-e, subjekt može upotrebljavati oznaku „pružatelj usluga podatkovnog posredovanja priznat u EGP-u”. ”
- (c) U članku 17. stavku 2. dodaje se sljedeći stavak:

„2.a Kad je riječ o subjektu upisanom u javni nacionalni registar priznatih organizacija za podatkovni altruizam države EFTA-e, subjekt može upotrebljavati oznaku „organizacija za podatkovni altruizam priznata u EGP-u”. ”
- (d) U članku 24. stavku 5. iza riječi „,organizacija za podatkovni altruizam priznata u Uniji”” umeću se riječi „, ili „organizacija za podatkovni altruizam priznata u EGP-u”, ovisno o slučaju.”.
- (e) U članku 29. stavku 1. dodaje se sljedeći podstavak:

„Države EFTA-e u potpunosti sudjeluju u Europskom odboru za inovacije u području podataka, osim što nemaju pravo glasa.”

- 5.kaa **32023 R 1622:** Provedbena uredba Komisije (EU) 2023/1622 od 9. kolovoza 2023. o dizajnu zajedničkih logotipa za prepoznavanje pružatelja usluga podatkovnog posredovanja i organizacija za podatkovni altruizam priznatih u Uniji (SL L 200, 10.8.2023., str. 1.).”

Članak 3.

U Protokolu 37. uz Sporazum o EGP-u dodaje se sljedeća točka:

- „49. Europski odbor za inovacije u području podataka (Uredba (EU) 2022/868 Europskog parlamenta i Vijeća).”

Članak 4.

Tekstovi Uredbe (EU) 2022/868 i Provedbene uredbe (EU) 2023/1622 na islandskom i norveškom jeziku, koji će se objaviti u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*, vjerodostojni su.

Članak 5.

Ova Odluka stupa na snagu [...], pod uvjetom da su podnesene sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma o EGP-u*, ili na dan stupanja na snagu Odluke Zajedničkog odbora EGP-a br. 333/2022 od 9. prosinca 2022.³, ovisno o tome koji je datum kasniji.

Članak 6.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u *Službenog lista Europske unije* i u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu [...].

Za Zajednički odbor EGP-a
Predsjednik
[...]

Tajnici
Zajedničkog odbora EGP-a
[...]

* [Ustavni zahtjevi nisu navedeni.] [Ustavni su zahtjevi navedeni.]
³ SL L